

# ගෝලීය ධනවාදයේ සාහසික මූහුණ

The brutal face of global capitalism

2012 නොවැම්බර් 28

**දෑ** සුළුයා කර්මික කළාපයේ සෙනසුරාදා රාත්‍රියේ බැහැරත් බංග්ලාදේශ ඉතිහාසයේ නරකම කර්මාන්ත ගාලා ගින්න ගෝලීය ධනවාදය ක්‍රියා කරන නින්දීත ස්වභාවය එලිදරව් කර තිබේ.

එක්කේ පුස්ම ගැනීමේ අපහසුතාවය නිසා හෝ පිළිස්සීම් වලින් නැතහොත් පන බේරා ගැනීමේ වියරු උත්සාහයක් ලෙස ගොඩිනැගිල්ලෙන් බිමට පැනීම නිසා ගින්නෙන් අවම වසයෙන් 112 දෙනෙකු මරනයට පත්වුහ. ගිනි ගන්නාසුළු රේදී සහ නුල් කර තිබු පහත මාලයෙන් හට ගත් ගින්නෙන් තරජ්පු ජේල් අවධිර විය. අනෙක් පිටවීමේ දොරටු අගුලුලා තබුනි.

වෝල් මාර්ටි සහ සි ඇන්ඩ් ඒ සිල්ලර වෙලද ව්‍යාපාර දාමය ඇතුළු යුරෝපීය හා ඇමරිකානු ප්‍රධාන සංගතයන් සඳහා සිය ගනන් කමිකරුවන් රේදී නිෂ්පාදනය කරන පිළිස්සූන වස්රීන් ගැඹුන් ගොඩිනැගිල්ලේ පින්තුර වලින් ගින්නෙන් විනාස වූ වැඩිකරන ස්ථාන රාඛියක් පෙන්නුම් කරයි. දිගු වැඩ පැය ගනන්, දුෂ්කර සේවා කොන්දේසි හා අඩු වැටුප් සමග ගින්නකින් ආරක්ෂාවීමේ ප්‍රාථමික ක්‍රම පාව නොමැතිකම එකිනෙකට පැහැනි. ප්‍රසාද දීමනා සමග මාස දෙකක හිග වැටුප් ඔවුන්ට ලැබිය යුතු බව ගින්නෙන් දිවි ගෙවා ගත්තේ ප්‍රකාස කළහ.

ගින්නෙන් පසුව ක්ෂේත්‍රවම සිද්ධියට තුළු දුන් සඟැර හේතු වහංගු කිරීමේ මැනවින් ප්‍රයුත් කළ මෙහෙයුමක් හැම මට්ටමකින් ම වහා ක්‍රියාවට දැමුනි. ආන්ඩ්වා, ප්‍රාදේශීය හා රාතික මට්ටමේ බලධාරීන් සහ කර්මාන්ත ගාලා හාමුප්පත් කිහිල් කුලුපු ස්වල්පයක් හෙලා, රැවිලිකාර පරික්ෂන නිවේදනය කර විපතට ගොදුරු වුවන්ගේ පවුල්වලට සුළු වන්දී මුදල් දීමට පොරොත්ස් වුහ. මේ සියලුලේ අරමුන වන්නේ සිද්ධිය ප්‍රවාති පල විම නතරවන තුරු ඒ සම්බන්ධ විවේචන නිහඩ කිරීම හා ජන කැලිකිල්ලක් ඇතිවීම වැළක්වීම වේ.

එ සමග ම සිද්ධිය වූ ස්ථානයේ සිටි දුකට හා තොපයට පත් විපතට ගොදුරු වුවන්ගේ යුතින්ට හා සඳුදා පැන නැගුණු කමිකරුවන්ගේ විරෝධතා උද්සේස්ථනයකට විරැදුෂ්ව පොලිසිය, හමුදාව හා කුපුකට ක්ෂේත්‍ර ක්‍රියාත්මක බලකාය (අපිඩ් ඇක්සන් බැටුලියන් ) මුදා හැරියේය. කාර්මික කළාපයේ ආරක්ෂක කටයුතු තර කිරීම සාධාරනය කිරීම සඳහා

ගින්න "කළින් සැලසුම් කළ එකක්" එනම් ආන්ඩ්වා අස්ථාවර කිරීමේ එල්ලය ඇතිව කඩාකප්පල් කාරී ක්‍රියාවක් බව කිසිදු සාක්ෂියකින් තොරව අගමැති පික් හැඳිනා වෙශ්‍යා පාර්ලිමේන්තුවට ප්‍රකාස කළේ ය.

බංග්ලාදේශයෙන් ඔවුන්ගේ හාන්ඩ මිල දී ගන්නා සියලුම ගෝලීය සංගත බේදවාවකයෙන් දුරස්ථ්‍රීලි වීමට උත්සාහ කර තිබේ. වස්රීන් ඇගලුම කමිහලේ තමන්ගේ නිෂ්පාදනයන් සිදු තොරත්න බව ප්‍රකාශ කරමින් පිවිච්චි, නිකේ, ගැප්, ඇමරිකන් ර්ගල් අවටිනිටරස් සහ ප්‍රත්ස් සමාගමක් වන කැරෙගොස් ප්‍රකාස නිශ්චත් කළහ. ස්ථානයේ වෙලද නාම ලේඛල් හමු වූ විට, තමන්ගේ අනුමතියකින් තොරව ස්වකිය සැපයුම්වල උප කොන්ත්‍රාත්තු මෙම කර්මාන්ත ගාලාවට දීම ගැන වෝල් මාර්ටි වෝදනා කළේ ය.

වෘත්තීය සමිති හා රාජ්‍ය නොවන සංවිධාන සමග වැඩිකරන ජාත්‍යන්තර සංගත බංග්ලාදේශය වැනි රටවල් තුළ ආරක්ෂක හා සේවා කොන්දේසි පිළිබඳ විවිධාකාර පිරික්සුම් ක්‍රම තහවුරු කර තිබේ. මෙම ස්වාධීන යයි කියනු ලබන පරික්ෂා කිරීම වෙලද නාම හා ලාභය යක ගැනීමටත්, නෙතිනික දැනුවම් මග හැරීමටත් සැලසුම් කළ ඒවාය. වස්රීන් ගැඹුන් කර්මාන්ත ගාලාවෙන් සිතලෙන් ආරක්ෂාවීමට අදින කමිස ඇන්වුම් කර තිබුන යුරෝපීයානු සිඳුන්ඩ්සිල්ලර වෙලද සමාගම එහි රැනියා අනිවාර්ය පරික්ෂන කොහොත් ම කර නොතිබු බව පිළි ගත්තේය.

බංග්ලාදේශයේ ඉමවාදකාගාරවල නිෂ්පාදනය කරනු ලබන ස්වකිය හාන්ඩ අයිතමයන්ගේ නිෂ්පාදනය, ගුනාත්මකභාවය හා මිල සම්බන්ධයෙන් සුක්ෂම විස්තර ලබා ගැනීමේ දී, මේ එකම යෝධ සමාගමක්වත් එම වැයද්ද කරන්නේ නැත. සේවා කොන්දේසි, ආරක්ෂක ප්‍රමිතින් හා දියුතා මට්ටමේ වැටුප් වැඩිහිටු කිරීම මිල ඉහළයාමට තුවුදෙන බව ඔවුනු හෝදින් දිනිනි. එම නිසා ඒවා සම්බන්ධයෙන් මවුනු දැස පියා ගනිනි.

වස්රීන් ගැඹුන් කර්මාන්ත ගාලාවේ කොන්දේසි පොදු තත්ත්වයක් මිස සුවිශේෂ වූවක් නොවේ. සෙනසුරාදා ගින්න 2006 සිට අවම වසයෙන් ජීවිත 500 බැඳී ගෙන ඇති කර්මාන්ත ගාලා ගිනි ගැනීම් වල නරකම් එක වූයේ ය. විනය ලග්‍ය ලෙස ලොකයේ විසාලතම දෙවන එක ලෙස පසුගිය දසක තුන තුළ

බංගලාදේශයේ ඇගලුම් කරමාන්තය ව්‍යාප්ත වී ඇත්තේ නිශ්චිතව ම, ලෙස්කයේ ලාබ ගුම වේදිකාවලින් අශ්‍රිම වැටුප් සහිත එක බන්ග්ලාදේශ ඇගලුම් කරමාන්තය වෘත්තියෙන් තිසාය.

ඇගලුම් කරමාන්ත ක්ෂේත්‍රය පුරා පවතින දුක්ක්ඩිත කොන්දේසි ගැන බංගලාදේශයේ ගයිනැනැන්පල් එකස්ප්‍රස් පත්‍රය විස්තරාත්මක ලිපියක් ලියා තිබින... "මුවන්ගේ කමිකරුවන්ට වෙළාවට වැටුප් හා අතිකාල දීමනා ගෙවන්නේ ඇගලුම් කරමාන්ත ගාලා හිමියන් ගෙන් අතලොස්සක් පමනි...බොහෝ කරමාන්ත ගාලා හිමියෝ කමිකරුවන්ගේ වැටුප් හා අතිකාල දීමනාවල අවම වසයෙන් දෙමසක හිගයක් උවමනාවෙන් ම තබා ගනිති. හිතු මතෙන්ට කමිකරුවන් වැඩිට ගැනීම හා දොට්ට දැමීම කරන කරමාන්ත ගාලා පරිපාලනය බොහෝ අවස්ථාවල දී ඔවුන්ගේ නියමිත ගෙවීම නො කරන්නෙහිය. සතිපතා නිවාඩු නැතිකම නිසා කමිකරුවේ සහ ඔවුන්ගේ පවුල් සහ දරුවේ ඇතුළු සියලු දෙනාම මානසික හා කායික පිබාවන්ට ගෞරුව සිටිති.

"බංගලාදේශයේ බොහෝ ඇගලුම් කරමාන්ත ගාලාවල අවම ආරක්ෂක කුම හෝ අවසා ප්‍රමානයට ගිනි නිවන උපකරන පවා නැත. ඔකා තගරයේ කරමාන්ත ගාලා 227 ක හඳිසි පිටවීම් දොරටු නැත. බොහෝ කරමාන්ත ගාලා නියමිත හඳිසි අවස්ථාවල දී ඉවත් කිරීමේ අභ්‍යාස කරන්නේ නැත. ජාතික කමිකරු අධ්‍යයනවලට අනුව, සම්පූර්ණ කරමාන්තයට ම කමිකරු පරික්ෂක නිලධාරීන් ඉන්නේ පස් දෙනෙකු පමනි. එනම් 1970 දී පලමුවෙන් ම කරමාන්තය ආරම්භ කළ අවස්ථාවේ සිටි සංඛ්‍යාවම වේ."

ධනපති සුරා කැම පිලිබඳ මෙම සිත්කාවදින පිංතුරය සම්පාදනය කිරීමෙන් පසුව "අපේ ඇගලුම් ක්ෂේත්‍රය ප්‍රතිශ්‍යාපනය කරනු" යයි හා මුළු ප්‍රතිශ්‍යාපනය කරන නිරර්ථක ආයාවනයකින් ව්‍යාපාරික පත්තරය යුතුවල ලෙස සිය ලිපිය අවසන් කරයි. එහෙම වුනක්, වෘත්තීය සම්ති සමග සහයෝගයෙන් වැඩි කරන ආන්ඩ්ව්, හා මුළුත්තු සහ ගෝලිය සංගත කරමාන්ත ගාලා විවෘත කර තබා ගැනීම සහතික කිරීමට හා අපනයන කරමාන්තයේ වාර්ෂිකව බොලර් බිජියන 19 ක ආදායමෙන් ලැබෙන ලාබය දිගටම පවත්වා ගෙන යාම සඳහා ජනතාවගේ විවේචන හා කොළඹ අපගමනය කිරීමට කළේකියාම ජ්‍යෙෂ්ඨ සිටිති.

ඇතුළුම් හා ලාබය සඳහා ආසියාවේ, අප්‍රිකාවේ සහ ලතින් ඇමරිකාවේ මුවන්ගේ සතුරන් සමග බංගලාදේශයේ ව්‍යාපාරිකයෝ බෙලි කපා ගැනීමේ තරගක යෙදී සිටිති. මෙම රටවල කමිකරුවන් මුහුන දෙන කොන්දේසි බංගලාදේශයේ පවතින කොන්දේසි වලින් වෙනස් නොවේ.

1993 තායිලන්තයේ සේල්ලම් බඩු කරමාන්ත ගාලාවක ඇතිවූ ගින්නෙන් මිය ගිය 188 ඉක්මවා යමින් සැපේතුම්බර මාසයේ දී ලෝකයේ මෙතෙක් සිදු වූ නරක ම කරමාන්ත ගාලා ගින්න වූ පකිස්තානයේ අලි එන්ටර්ප්‍රයිසස් ඇගලුම් කමිහලේ ඇති වූ ගින්නෙන් ආසන්න වසයෙන් ජ්‍යෙනිත 300 පමන බිජි ගත්තේය. මෙම සිද්ධි දෙකෙදීම කතාන්තරය එකක් ම වේ; ගින්නක දී පිටවීමේ දොරටු නැත: තරජ්පු ජ්‍යෙලි සහ දොරවල අගුලු ලා තිබුනි. ගිනි ආරක්ෂන කුම නැත. ජනෙල්වලින් එලියට පැනීමට කමිකරුවන්ට බල කෙරුනි. සමහරු ඉන් මරනයට පත් වූ හ. මහජන කොළඹ බැසු හිය වහාම සුපුරුදු ව්‍යාපාරයට හා මිශ්‍රත්තු නැවත යොමු වූ හ.

සේවා කොන්දේසි හා ආරක්ෂන ප්‍රමිතින් වැඩිදියුණු වෙනවා වෙනුවට, තරගය සඳහා සංගත පොරවැදී සිටින හේසින් පහසුවට හා ලාබෙට වැඩි කිරීමටත් කමිකරුවන් මත අප්‍රතිත බර පැටවීමටත් නරක අතට හැරෙන ගෝලිය දනවාදයේ අරුබුදය විසින් සමාගම් දුවවනු ලබයි. රීතියා සංවර්ධනය වෙමින් පවතින ආර්ථිකයන්ගේ වැටුප් හා සේවා කොන්දේසි දියුණු දනපති රටවල ප්‍රමිතින් බවට පත්වෙමින් තිබේ. දැනමත් යුරෝපීය නය අරුබුදයේ හරි මැද පවතින ප්‍රිකියේ, ඉතාලියේ, ස්පාන්ඩුන්දයේ හා ප්‍රාග්‍යාලයේ ජ්‍යෙන කොන්දේසි දැවැන්තව බාධනය වී ඇත.

ආන්ඩ්ව්වලට හා ආන්තරජාතික සංගත වලට ආයාවනය කිරීමෙන් වස්රීන් ගැඹන් ගින්න වැනි බේදාවාවකයන් නතර කළ නොහැකිය. එවන් අපරාධයන් කෙකළට කළ හැකි එකම කුමය මිලේව් ලාබ පද්ධතිය අවසන් කිරීමට හා සැලසුම් ගත ලෝක සමාජවාදී පදනමක් මත සමාජය ප්‍රති සංවිධානය කිරීමට ලොව පුරා කමිකරුවන් කරන ඒකාබද්ධ අරගලය ම පමනි. හතරවන ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කමිටුව පමනක් ම සටන් වදින විජ්ලවවාදී ඉදිරිදැරුණය මෙයයි.

### පිටර් සිමන්ඩිස්